

РОБОЧИЙ НАРОД

ОРГАН УКРАЇНСЬКОЇ СОЦІАЛ ДЕМОКРАТИЧНОЇ ПАРТІЇ В КАНАДІ.

The Working People P.O. BOX 3658, WINNIPEG, MAN.

ORGAN of the UKRAINIAN SOCIAL DEMOCRATIC PARTY in CANADA.

РІК X. Ч. 47.

СЕРЕДА, 12 ЧЕРВНЯ, 1918.

WINNIPEG, MAN.

WEDNESDAY, JUNE 12th, 1918.

No 47. VOL. X.

КРИТИЧНЕ ПОЛОЖЕННЯ В АВСТРІЇ

ПОЛОЖЕННЯ В АВСТРІЇ КРИТИЧНЕ.

ОТТАВА, 10 червня. — Британське міністерство інформації прислало телеграфічно до директората публічної інформації для опублікування як офіційних вістей, так і слухачин перебіг військовий ситуації за останній тиждень.

Донесення зі всіх жерел потверджують, що як би не контролює Німеччина, Австрія розлетіла би ся через економічне банкрутство і незгоду ріжних націй під пануванням Габсбургів. В заворушеннях, які повстали в Празі через клопіт з робітниками і недостатку поживи, арештовано недавно 300 осіб. В справозданні з розправи в "Арбайтер Цайтунг" описує ся трагічний сідм з тих осіб як худого, голодного робітника з плачущими дітьми на їхніх колінах і підростків хлопців і дівчат. Зростаюча боязнь перед революцією загнала австрійського шіаря далі і далі під опіку Німеччини.

Положення в Німеччині є менше критичне, але є на стільки критичне, що змушує мілітарні власті старати ся о негайне рішення на полі війни.

АВСТРИЙСЬКІ СОЦІАЛІСТИ ПЛАНУЮТЬ ГЕНЕРАЛЬНИЙ СТРАЙК ПРОТИ ПРОДОВЖЕННЯ ВІЙНИ.

В маніфесті закликає ся пролетаріат Австрії, щоб був готовий до боротьби; конгрес проти мирових договорів в Берестю Литовській і Букарешті.

ВАШІНГТОН, 7 червня. — Маніфест до австрійського пролетаріату, прийнятий на недавньому конгресі німецьких соціалістів Австрії, стверджує, що серед робочого люду в Австрії панує великий неспокій і що планувється генеральний страйк проти продовження війни.

Але на іншому місці маніфест каже, що після докладного розсідження обставин серед яких може відбутися та боротьба, конгрес є переконаний, що теперішній момент не був би сприятливим для великого страйку. "Конгрес", каже далі, "визнав австрійського робітничого класу бути приготуванним до боротьби в відповідний сприятливий момент, який конше виступить прийти".

"Крім маніфесту", каже далі, "конгрес заявив ся в резолюції, протестуючій проти миру в Берестю Литовській і Букарешті, за миром без анексії і відшкодовань, в відношенні однаково до всіх, до Франції, Італії, Росії, Сербії і Румунії. Конгрес заявив ся за правом народів рішати про свої справи і за лігою народів".

БРИТАЙСЬКІ ВТРАТИ ЗА ТИЖДЕНЬ.

ЛОНДОН, 8 червня. — Британські втрати за тиждень, що скінчив ся в п'ятницю були: офіційно убитих 208; жовнівів 4,258; офіційно ранених або пропастих 753; жовнівів 27,425. Разом втрати вносили 32,644.

ВАШІНГТОН, 6 червня. — Правительство отримало відомість з Штотгольму про те, що Німеччина завела в Литві феодальну систему на підставі корт селяни обов'язані працювати два дні на тиждень на ділчів.

Німецькі військові власті встановили в Литві свою економічну могутність на селянських при мусових роботах.

ЛЯКАЮТЬСЯ БОЛЬШЕВИЗМУ НА СХОДІ.

ЛОНДОН, 10 червня. — Токійський кореспондент "Дейлі Мейл" доносить, що розвиток подій в Харбіні примусить Японію вислати свою армію до Сибіру. Большевиизм поширює ся на цілім сході в напрямі Владивостока.

Поражка військ генерала Семеновна, анти-большевиизмського провідника, лише отворену дорогу для поширення большевиизму на далекім сході. А з тим не можуть погодитися японські мілітаристи. А далше кореспондент кінчить так: "Маючи в сій справі добрі інформациі я вірю, що далекій схід буде ще свідком великих драматичних подій".

ЧІЧЕРІН ДОМАГАЄСЯ ВІД ФРАНЦІЇ ЗВОРОТУ РОСІЙСЬКИХ ВІЙСЬК.

МОСКВА, 5 червня. — Большевиизмський міністер заграничних справ Чічерін писав протест французькому правительству про продовжаючому користувати ся відділами російських військ на західнім фронті.

Як відомо, до Франції ще до революції з Росії відправлено було кілька великих відділів російських салдатів.

Не дивлячись на те, що Росія виступила за війну, російські в ділі у Франції продовжають брати участь в битвах на західнім фронті. Чічерін категорично домагає ся від французького правительства відставлення російських салдатів до рідного краю.

СМЕРТЬ ПЛЕХАНОВА.

(Спеціальна телеграма до "Нью Йорк Геральд").

ХРИСТІАНІЯ, 6 червня. — "Великий старик", основоположник російської соціал-демократичної партії, Г. В. Плеханов, умер в Царськ Селі. Він повернувся був з вигнання до Росії зараз після мартицького перевороту.

ПОЛІТИЧНА БУРЯ НА УКРАЇНІ НЕ ВТІХАЄ.

Після других вістей з України, політична буря еще там не втихла.

Українське правительство те тьмана Скоропадського складає ся з ділчів і кадетів. Проти політичної партії об'єднали ся предложивши Скоропадському домагане утворення коаліційного правительства, котре включало би в собі представників всіх партій. Скоропадський противив ся сему плануванню, намірююч не допустити в правительство соціалістів.

Гетьман хоче завести Запорозьську Січ.

Скоропадський приступив те пер до організації армії гайдамаків, на взір давньої Запорозької Січі. В тій цілі по складаєть агітатори, які ярко представляють перед селянами бувше Запорожжя.

НІМЦІ ЗАВЕЛИ В ЛИТВІ ПАНЩИНУ.

ВАШІНГТОН, 6 червня. — Правительство отримало відомість з Штотгольму про те, що Німеччина завела в Литві феодальну систему на підставі корт селяни обов'язані працювати два дні на тиждень на ділчів.

Німецькі військові власті встановили в Литві свою економічну могутність на селянських при мусових роботах.

ПЕРЕГОВОРІ МІЖ УКРАЇНОЮ І РОСІєю.

БЕРНО, Швайцарія, 7 червня. — Київський кореспондент газети "Франкфуртер Цайтунг", Др. Вертаймер дає подрібні відомости про відбуваючі ся в теперішній час переговори між російським і українським правительствами.

Дотепер відбуло ся 4 засідання, на котрих обговорено чотири точки:

1. Означення границь України.
2. Поворот Українців з Великої Росії.
3. Зворот України належачих до ньої залізничних матеріалів і цінних облігацій.
4. Домагане України незалежних дипломатичних зносин з другими державами.

Горчі спори викликала особливо друга точка. Если Українцям (а ним є всякий, котрого признає правительство України) буде дозволено переселити ся з Великої Росії, разом з їх майном, то буде нарушений закон, існуючий нині в Росії, пілса котрого вивіз грошей з Росії обмежений до мінімуму. По мимо того, большевиизмське правительство, іза вповні зрозумілих причин, проти того, щоб російські капіталісти спасли свою багачку тим, що вони на звуть себе Українцями.

Що-ж тинить ся третей точці про залізничороти, то представники большевиизмського правительства предложили назначення комісії, котра повинна виробити відповідний план.

Дуже горячо дебатовано над четвертою точкою про те, щоб Україна мала осібних дипломатичних представників. Дійшло до того, що, завдяки сій точці, засідання чуту було не замкнено. При кінці обидві сторони згодились на компроміс: Україна дістає право мати своїх дипломатичних представників після того, як мир з Росією буде заключений.

Сумнівно, щоб переговори закінчили ся заключенням миру.

ПОСТАВЛЕННЯ ПАМ'ЯТНИКІВ ЖЕРТВАМ РЕВОЛЮЦІЇ.

МОСКВА, 7 червня. — Населене столиці в теперішній час дістає в два рази більше хліба, чим попередно. Положене трохи поліпшилося.

По цілій Росії ідуть збірки жертв на поставлене в Москві пам'ятника упавим героям російської революції.

В той же час відбувають ся устанавлення за часів царствования Романових.

Назви улиць переіменні тепер на революційні.

Большевиизмське правительство буде дома на дачі для бідних.

КАЖЕ, ЩО АЛЬЗАЦІЯ І ЛЬОТАРИНГІЯ НЕ МАЮТЬ ЛЮБОВИ ДО НІМЕЦЬКИНИ.

КОПЕНГАГА, 9 червня. — Соціаліст Вендель, говорючи в нім. парламенті про ріжні надування і тисячі арештів спокійних горожан в Альзації і Льотарингії з боку нім. мілітарних властей, заявив, що таким поступованем Німеччина приневодила більшість місцевого населення звернути свої симпатії в сторону Франції. А виную в сій випадку є ніхто інший як тільки німецькі мілітаристи.

Коли Вендель сказав: "Альзація і Льотарингії мусять мати такі права які мають німецькі федеральні рай, іменю самодурну", — з боку лівих посліпались ясні оплески.

КОЛО РОС ГРАНИЦЬ ЗІБРАЛОСЬ 100.000 УТІКАЧІВ.

У російських границь зібрало ся коло 100.000 утікачів. Німецькі військові власті не впускають їх в Росію.

В Саратові арештовано 100 капіталістів за те, що вони відмовили ся виплатити совіттові роб. і салд. депутатів 10.000 рублів контрибуції.

Жорстокости Румунів в Бесарабії.

В Бесарабії, нахочаючи ся тепер під властю Румунії, Румуні жорстко обходять ся з жидами.

В місті Більях, бесарабський губернатор, кілька жидівських ділчат були побиті за те, що вони будували обидили румунського офіцера. Одна з ділчат умерла під ударами насильників.

800.000 РУБЛІВ НА ОСВОБДЖЕННЯ БУВШОГО ЦАРЯ.

АМСТЕРДАМ, 10 червня. — Німецькі газети напечатали рапорт про те, що в Росії відкрито заговор в цілі освобождення бувшого царя Миколи з під опіки російських властей. Заговорщики мали в пляні вивезти екс-царя з Тобольська до Швеції а відтак до Америки. Головним конспіратором був князь Павло Долгорукий. Він має жертвувати на освобождення екс-царя 800.000 рублів, якою то сумою мало ся підкупити сторожу.

ПОЛОЖЕННЯ В РОСІЇ ПОЛІПШАЄТЬСЯ.

МОСКВА, 7 червня. — Населене столиці в теперішній час дістає в два рази більше хліба, чим попередно. Положене трохи поліпшилося.

По цілій Росії ідуть збірки жертв на поставлене в Москві пам'ятника упавим героям російської революції.

В той же час відбувають ся устанавлення за часів царствования Романових.

Назви улиць переіменні тепер на революційні.

Большевиизмське правительство буде дома на дачі для бідних.

Під Москвою будують ся дома на дачі для біднійшої класи населення. Борба большевиизмського правительства з анархістами продовжає ся. Оружє у анархістів конфіскує ся. Анархістичні газети грозять терористичними актами.

НАЗВИ УЛИЦЬ ПЕРЕМІНІ ТЕПЕР НА РЕВОЛЮЦІЙНІ.

МОСКВА, 7 червня. — Населене столиці в теперішній час дістає в два рази більше хліба, чим попередно. Положене трохи поліпшилося.

По цілій Росії ідуть збірки жертв на поставлене в Москві пам'ятника упавим героям російської революції.

В той же час відбувають ся устанавлення за часів царствования Романових.

Назви улиць переіменні тепер на революційні.

Большевиизмське правительство буде дома на дачі для бідних.

НА ПОСЛІДНІМ ЗАСІДАННІ ЦЕНТРАЛЬНОГО ЕКЗЕКУТИВНОГО КОМІТЕТУ СОВІТІВ РОБІТНИКІВ І САЛДАТСЬКИХ ДЕПУТАТІВ ЗІСТАЛИ ВИКЛОЧЕНІ ЗІ СКАДУ КОМІТЕТУ МАРТОВ І ДАН.

Помічник комісара по жидівським справам М. Добковський, арештований.

Коло рос. границь зібрало ся 100.000 утікачів.

У російських границь зібрало ся коло 100.000 утікачів. Німецькі військові власті не впускають їх в Росію.

В Саратові арештовано 100 капіталістів за те, що вони відмовили ся виплатити совіттові роб. і салд. депутатів 10.000 рублів контрибуції.

Жорстокости Румунів в Бесарабії.

В Бесарабії, нахочаючи ся тепер під властю Румунії, Румуні жорстко обходять ся з жидами.

В місті Більях, бесарабський губернатор, кілька жидівських ділчат були побиті за те, що вони будували обидили румунського офіцера. Одна з ділчат умерла під ударами насильників.

800.000 РУБЛІВ НА ОСВОБДЖЕННЯ БУВШОГО ЦАРЯ.

АМСТЕРДАМ, 10 червня. — Німецькі газети напечатали рапорт про те, що в Росії відкрито заговор в цілі освобождення бувшого царя Миколи з під опіки російських властей. Заговорщики мали в пляні вивезти екс-царя з Тобольська до Швеції а відтак до Америки. Головним конспіратором був князь Павло Долгорукий. Він має жертвувати на освобождення екс-царя 800.000 рублів, якою то сумою мало ся підкупити сторожу.

ЗАЯВИ НІМ. СОЦІАЛІСТІВ В ПАРЛЯМЕНТІ.

ЛОНДОН, 10 червня. — Делеша з Копенгаги говорить, що дебата над цензурою в нім. парламенті, яка розпочалась в вівторок, продовжалась в неділю. По мимо крику парламентарних послів, посол Герфельд, що належить до Незалежної Соц. Партії, навів таки много випадків переслідування соціалістів зі сторони армії. Він шархтаризував як зрадників робітничого класу всіх тих соціалістів, які помагали головній команді розповсюдити між робітниками циркуляри, щоб робітники опирались несприятельській агітації в Німеччині.

КАЖЕ, ЩО АЛЬЗАЦІЯ І ЛЬОТАРИНГІЯ НЕ МАЮТЬ ЛЮБОВИ ДО НІМЕЦЬКИНИ.

КОПЕНГАГА, 9 червня. — Соціаліст Вендель, говорючи в нім. парламенті про ріжні надування і тисячі арештів спокійних горожан в Альзації і Льотарингії з боку нім. мілітарних властей, заявив, що таким поступованем Німеччина приневодила більшість місцевого населення звернути свої симпатії в сторону Франції. А виную в сій випадку є ніхто інший як тільки німецькі мілітаристи.

Коли Вендель сказав: "Альзація і Льотарингії мусять мати такі права які мають німецькі федеральні рай, іменю самодурну", — з боку лівих посліпались ясні оплески.

ФІНЛЯНДІЯ ТАКОЖ ПІД КОМАНДОЮ НІМЕЦЬКИХ МІЛІТАРИСТІВ.

МОСКВА, 30 мая. — Німецький генерал є тепер начальним командантом так фінляндської як й німецької армії в Фінляндії. Місце генерала Манергейма, який зрезигнував минушого місяця, переіменний кампанію білої гвардії проти червоної армії. Фінляндський генерал фон дер Гольц, Ген. Манергейм зрезигнував тому, що він хотів освободити Фінляндію тільки від червоногвардійців, але не банав віддати Фінляндію під панування Німеччини, як се стало з Україною, російською територією на схід від фінляндської границі, а тепер й з Фінляндією.

МІЖ РОБІТНИКАМИ КРУПА РОЗПАНОШУЄСЯ ЧОРНА ВІСПА.

ЛОНДОН, 10 червня. — Донесення з Гаги говорять, що між робітниками в фабриках Крупа в Ессен, почала ширитись на широку скалю чорна віспа. Кожного дня умирає чотири-п'ять осіб. Пошесть ширить ся з великою скорістю. Причиною є страшний пошесть і брак поживи і несанітарні умовини праці.

ПОЧИНАЮТЬ ДОБАЧУВАТИ СВОЮ РОБОТУ.

АМСТЕРДАМ, 7 червня. — "Ми не можемо замикати наших очей на факт, що все зростає неприязне почуте супроти Німеччини поширює ся в Росії, і що українське населене не всюди дивить ся на Німців приятельськими очима", — каже колоньська "Фолькс Цайтунг" в редакторській статі, в котрій говорить про неспокій в Німеччині відносно великих подій на сході.

КИЇВСЬКИЙ МІЛОНЕР БРОДСЬКИЙ УКР. МІНІСТРОМ ТОРГОВЛІ.

Добрий випущений на волю і є знова міністром.

ХАРБІН, 5 червня. — Відомий київський мільонер Л. Бродський назначений українським міністром торговлі. Бродський уважає ся одним з найбільших власників цукроварень в Росії.

Бувший міністер фінансів скиненої Ради, Добрий, котрий був арештований членами тайної організації "Ліга спасення України" і випущений на свободу на вперте домагане німецьких властей, назначений наново міністром.

Добрий був обвинувачений українськими деволуціонерами в тім, що він передав Німеччині контролю над українськими фінансами і банками.

БРИТАЙСЬКІ І НІМЦІ НЕ ПОДАЛИ СОБИ РУК ПРИ СТРІЧІ.

ЛОНДОН, 10 червня. — Описуючи стрічку між британськими і німецькими делегатами в Гагзі, які зішли ся тут обговорити справу виміни військ пільників, кореспондент заявляє, що делегати обох сторін здержались від подавання собі рук, а тільки приклонили голови одні перед другими.

По вступній промові голяндського міністра заграничних справ, виголосли промови про свої місці обі заінтересовані сторони. В імені Німеччини промовляв майор-ген. Фридерик, а в імені Британії міністер Сер Дж. Кейв.

НІМЦІ РОЗПОЧАЛИ ОФЕНЗИВУ В НОВІМ МІСЦІ І ЧВАННЯТЬСЯ ДОБИЧЕЮ.

БЕРЛІН, через Лондон, 10 червня. — Німецьке міністерство війни проголосило нині, що в розпочатій тепер новій офензиві між Montdidier і Noyon 37 авіанських літаків і 6 баллонів.

Рівнож в останні дні офензивы німецькі літаки зістріляли 37 ворожих літаків і 6 баллонів.

ФАРМЕРСЬКА КОНВЕНЦІЯ В ТОРОНТО.

В суботу відбула ся в Лейбор Темпл, в Торонто, велика і бурлива фармерська конвенція, на якій онтерійські фармери остро осуджували домінуючі права тельство, декотрі домагали ся навіть його резинації, через те, що оно не додержує своїх приречень і помимо попереднього запевненя, що фармерських снівів не буде ся брати до армії, тепер їх забирає ся до війська.

Конвенція ухвалила резолюцію до правительства перестерігати перед наслідками такою поступованя і вказуючи на зростаюче недовіре до правительства і збільшаючий ся неспокій в краю, та домагаючись видання розпорядження дозволяючого фармерським снінам опаставити на фармах, поки правительство не розсідить ситуації на фармах.

Всі учасники конвенції підписали ся також на петиції, домагаючої ся від правительства освободженя з вязниці і звільненя від кари тов. І. Бейнбриджа, секретаря доміну. Екс. Комітету Соц. Дем. Партії і редактора партійного органу "Кенедіен Форверд".

ТОВ. БЕЙНБРИДЖ ЗАСУДЖЕНИЙ НА ТРИ МІСЯЦІ ВЯЗНИЦІ.

"Кенедіен Форверд", орган канадійської соц. дем. партії доносить, що тов. І. Бейнбридж, секретар домінуючого Екс. Комітету партії, зістав поновно виваний судією Ленчфордом перед суд 27 мая і зістав засуджений на три місяці вязниці на фармі.

Подрібні про сей засуд тов. Бейнбриджа будуть подані в слідуючій числі "Кенедіен Форверд".

ЗНОВА АРЕШТ НАШИХ ТОВАРИШІВ НА СХОДІ.

З Брентфорда доносить товариші, що там на забаві наших товаришів разом з російськими, арештовано кільканайцятьох товаришів і укарано в суді.

Російським товаришам (соціалістам революціонерам) сказано, щоб они нічо спільного не мали з "тими австрійськими большевиками" (!?)

Подрібні про те нове арештоване подамо, коли їх пришлють брентфордські товариші.

ПЕРСОНАЛ "РОБІТНИКА" ОСВОБОДЖЕНИЙ.

Перед замкненем форм нашої газети до друку, одержали сьмо вістку з Клівленда, що всіх товаришів арештованих в редакції "Робітника" освобождено після того, як они просиділи в увязненні цілий тиждень.

Витаємо їх на волі.

ВЖЕ ВИЙШОВ І ВИСИЛАЄТЬСЯ ПРЕКРАСНИЙ І ВЕЛИКИЙ "РОБІТНИЧИЙ КАЛЕНДАР", ЯКИЙ ПОВИНЕН БУТИ В РУКАХ КОЖДОГО УКРАЇНСЬКОГО РОБІТНИКА І КОЖДОЇ УКР. РОБІТНИЦІ. --- ЦІНА ЛИШЕ 50 ЦТ. --- ЗАМОВЛЯЙТЕ СЕЙЧАС В РЕД. "РОБОЧОГО НАРОДА".

"ROBOTCHYJ NAROD"
(The Working People)
The official organ of the Ukrainian Social Democratic Party,
Affiliated with the S. D. Party of Canada.
Published semi-weekly by
The Executive Committee of the U. S. D. P. of Canada,
at 873 Main St. Winnipeg, Man.

D. Moysink, Managing Editor and Manager.
Phone St. John 1465
Subscription \$2.50 per year.

"РОБОЧИЙ НАРОД"
Однією в Канаді і найстарша в Америці соціал-демократична
газета, орган Укр. Соц. Дем. Партії в Канаді.
Виходить два рази на тиждень.
За редакцію і адміністрацію відіає Д. Мойсюк.

Річна передплата на "Р.Н." вносить \$2.50
Ручкописні не звертає ся.
ПЕРЕДРУКИ ДОЗВОЛЕНІ ЗА ПОДАНОМ ЖЕРЕЛА.
ЗА ОГЛОШЕННЯ РЕДАКЦІЯ "Р.Н." НЕ ВІДПОВІДАЄ.

Адреса до "Р.Н." така:
"РОБОТЧУЙ НАРОД"
Box 3658, (Sta. B.) Winnipeg, Man.

ТРИ МІСЯЦІ В РОСІЙСЬКІЙ СОЦІЯЛІСТИЧНІЙ РЕПУБЛІЦІ.

ВІДОМИЙ американський соціалістичний письменник Дж. Рід, який перебував в Росії через п'ять місяців за правління Керенського, а три місяці за правління "Советів", привіз з собою цінний матеріал про Росію, з яким хочемо познакомити читачів нашої газети.

Ось що пише Рід.

"Правительство Керенского."

До 25 жовтня, 1917 року Росія називалась "Російською Демократичною Республікою" і правительство, що стояло на чолі цієї демократичної республіки, називалось "правительство Керенского". Зверніть увагу на те, що ніхто не називав його "революційним кабинетом" — "революційним правительством", або "народним правительством", або просто "російським правительством" — але всі називали його "правительством Керенского". Кажуть, що то Церетелі перший охрестив його таким назвником — Церетелі, котрий в правительстві Керенского займав пост міністра почт і телеграфів, а відтак, в останніх днях того правительства — пост міністра внутрішніх справ. Кажуть, що Церетелі уважав Керенского "великим чоловіком" тому, що Керенській зумів з'єднати пролетаріат з буржуазією. По думці Церетелі, таке з'єднання принесло Росії всякі блага... Однак покзалось, що Керенській не зовсім ладно устроїв те "з'єднання".

Корніловський бунт.

Я попов в Петроград — розскажу далше тов. Рід — в дні корніловського бунту. Петроград в тих днів був похорий на якийсь дивне многоголосне і многоголове чудовище... В тих днів відчувало ся, що хтось то поповнив фатальну помилку, що вишло якесь фатальне, непоправне недорозуміння... Описая висновок — і було доказано документально! — що центральною фігурою у всій тій історії був не Корнілов, а Савінов. А Керенській, коли хочете знати, — Керенській, — це трагічна фігура. Розуміть ся, він не у вельому винен.

Хто помагає зростови впливу большевиків.

Єслиб не корніловський бунт, то большевицький переворот, може бути, був би наступив не 25 жовтня, 1917 року, але значно пізніше. Впрочім ще в липні 1917 року ясно було, що переворот неминучий. Зростови впливу большевиків помагали торгово-промислові, які майже з самого початку революції обьявили війну робітникам. Промислові штучно викликали безробітє; число локатів в Росії в дні "правительства Керенского" перевищило о много разів число локатів в Америці (а прецінь в Америці локат — являє не рідке). Промислові систематично саботажували промисл. Они ті, що кричали про патріотизм, про спасеня вітчизни, свідомо наносили жорстокі удари промислові ті вітчизни. Зростови впливу большевиків пособляли генерали на фронті і в заді, — генерали, обьявили війну армейським комітєтам і салдатській автономії.

ВОСННІ ПРИГОДИ НІМЕЦЬКОГО ДЕЗЕРТИРА.

XII.
КОЛО МАРНИ — В ПАЦІ СМЕРТІ.
(Продовженє.)

Правє крило повернуло ся і потягло нас з собою; тоді почала ся дика утеча в страшнім переподсі. Наш прямиий відворот з'їстав відтятий, тому ми бігли назад через отверте поле, кожний сам за себе, з бійними серцями, що, здавало ся, готові були пунхнути, а в певні час нас пражили ворожий огонь.

Після довгого бігу ми дістали ся до малого села на північний захід від Vitry-le-Francois. Ми прибули туди один по другім без карабінів, шоломів і без торністр. Але лише мала частина змогла вратувати ся. Французи взяли багато добичи. Всі армати, за які ми бігли ся, зістали втрачені, крім ще кількох інших. З соток жовнів остала ся заледво одна сотка. Всі прочі були убиті, ранені або десь запропастили ся. Хто знав?

Чи се була та страшна німецька воєнна машина? Чи то були ті богузливні, здегенеровані Французи, котрих ми днями гнали перед собою? Се була війна; страшна, люта війна, в якій судьба і поводженє є змінні. Нині они усьміхають ся тобі, а завтра на другого приходять черга.

Ми пробували сформувати знова компанію. З нашої компанії остало ся лише дванадцять жо вніврі. Але повели з усіх сторін почало приходити більше, аж остаточно ми начислили всіх двадцять. Тоді кожний почав живо задавати питання; кожний хотів знати про свого приятеля, товариша або знакомого. Лиш ніхто не міг дати відповіді, бо кожний з нас думав тільки про себе самого і про нікого иншого. Гонєні годою, ми волочили ся по селі. Перше все ми почали пити воду, і то в такій кількості, немовби ми хотіли напийти ся на ціле житє. До їдженя ми не найшли нічого. Лиш тут то там на однім горді ми найшли кілька рій, які ми проковтнули з нажерливим апетитом, не обмивши їх ані навіть не обчищивши зверху.

Але де була наша компанія? Ніхто не знав. Ми були компанія, нас двадцятьох. А офіцери? "Десь", запримітив один жовнів, "десь під бомбетривалим захистом". Що ми мали робити? Ми не знали. Але відтак невдовзі з'явив ся сержант-майор від полевой жандармерії, сидячи гордо на своїх коні. Ті "оборонці фатерлянд" мали дбати про те, аби не за богато "шеркерів" (уникаючих обовязку — Пер.) "волючило ся поза фронтом. "Ви є саперні, чи так?" він загремовів. "Що ви тут робите? Трийцятий полк?" Він ставив богато питанє, на які ми відповідали так як могли. "Де є прочі?" "Онтам", відповів один молодий Бердлієв і показав в сторону боевого поля, "убити або полонєні; може декотрі спасли себе і находить ся деінде!" "Се не робить ріжницї", загремовів знова наш лютий сержант-майор, для котрого дальша розмова ставала неприємною. "Чекайте поки я не поверну назад".

"Де є офіцери?" Знова ніхто не міг йому відповісти. "Як они звуть ся? Я певний, що я їх знайду. Може они є в Vitry?" Ми дали йому їхні назвиска — капітан Менке, перший лейтант Маєр, лейтант від резерви Шпан, Несен і Гаймбах. Він дав нам посьвідчення, яким ми мали доказати ціль нашого "волючинства" перед иншими дезертирами і шеє. "Нехай йому кінь пійтє ся і нехай він зломить карк". Се було нашим побожним бажанєм, яке один із наших хлопців післав в фронт. Ми вибрали найлуччі карабіни з

Зростови впливу большевиків помагали всі ті Алексієвські і Бурцеві, Переверзєви і Пальчинські, контррозвідка, ріжні офіційські товариства, "патріотичні" клуби, — одним словом, всі ті сили, котрі пробували повернути колесо історії "трошки на право"... Приверненє карі смерті було поспільною каплею, переповнившю чашу пролетарського терпіня.

Переворот 25-го жовтня.

Большевици готувались взяти в свої руки, але они знали, що се — в найвищій степені відвільний крок. Они не робили з поспіхом; они важили кожний свій виступ — і якильно они уникали всякого кровопролитя! Они були окружені з усіх сторін ворогами — ворогами, котрі не зупинялись перед жадними крайностями, ворогами, послугувавшими ся дорогами саботажу і провокації. Ті вороги большевиків уміли зробити з мирної демонстрації уличне побоевище. Треба взяти під увагу же й темперамент ізголодованих і змучених салдатів. Не можна сказати, що салдати відзначались терпимістю. Ні салдати, ані робітники не придержувались толстовського "золотого" правила: "не чортвися ся залу".

І помімо того переворот 25-го жовтня був порівняно безкровним переворотом. Він був відбун ся зовсім без проливу крови, єслиб не всі ті Калєдін, Дутови, Богавєвскі. Они знали, що они безсилі супроти Советів а все таки провокували горожанську війну. Тепер, розуміть ся, всі ті "генерали" з їхніми "арміями" розбиті на голову. Тепер вже контрреволюція здавлена.

Гнів буржуазії.

Переворот 25-го жовтня довів буржуазію до стеклої лютиости. Ви подумайте лише: всі права і закони, весь уклад життя, всі обичаї, правила, забобони, все те, що почиталося святым і нетикальним, — все те перевернено до гори дном!... Як відомо, найважтїше право, — се право приватної власности, — а большевици і се право нарушили!... Тут є від чого розлютити ся! Чернов також грозив відобранєм землі від поміщиків, але він не сповнив своєї погрози і буржуазія поцішала себе дулкою, що "ану, Бог дасть, до того не дійде". Але большевици поступали рішучо... Або — представте собі таку картину: банкірська контора; — перед тим над дверми красувалась вивіска: "Банкірська контора Иванов і сын", а тепер та вивіска знята і замінена якоїською написею "Народний банк, одгільденє № 4". Що почувать, що переживають п. Иванов і його син (Іванов молодший), коли они переходять попри свою банкірську контору і читають ту нову большевицьку написє?

На улицах Петрограду — ще в місяці падолістї — появились генерали-газетчики, полковники-візники, на стаянці появились офіцери-носильники. Уявіть собі салдату, — просто-го мужика! — котрий купує в генерала "Правду", кличе візника, а на козлі сидить його бувший начальник, заходить до рєстарврати, а йому подає якийсь небудь штабскапітан!... Се, коли хочете, рівність, але буржуазія так ненавидить рівність, і боїть ся її!

Кари на пресу.

Дуже богато говорилось і писалось про кари накладані на пресу. Большевици ніби то цілковито "знищили" всю буржуазну, меншевицьку, право єс-єрськє пресу, закрили всі газети, арештували всіх редакторів — і мало що не під страхом кари заборонили читати все, крім "Известій" і "Правди". Розуміть ся, се брехня. В страха великі очи: перестрашена на смерть буржуазія прибіснує. Але, крім прибіснуєнь, тут є ще і свідомо лож, свідомо брехня... В Росії існує абсолютна свобода преси... В половині січня вишло останнє число пєхановського "Єдинства". В тім останнім числі була замітка приблизно салдуного змісту:

"Часопиє закриваєт ся за причини браку передплатників і читачів і в останньому числі редакція уважає своим обовязком признати, що большевици відносились в вищій степені терпимо до "Єдинства". Розуміть ся "Єдинство" відносилось далеко не "терпимо" до большевиків. В Петрограді встановлений такий порядок: всякий має право видавати газету, — всяка одиниця, група, або партія. Ви приходите до міської думи і заявляєте, що ви бажаєте видавати газету, що ви маєте таку то число читачів, що ви надїєтесь розповсюдити стільки то примірників, і т. д. Одним словом, ви представляєте міській думі всі дані відносно вашої будучої газети. Горьдська дума обговорює вашу заяву і при тім она руководить ся салдуною думою: держава має в своїй розпорядности зовсім ограничену кількість паперу, друкарнєв, технічних приладів і пр. Єсли у вас буде дійсно значне число читачів, єсли ваша газета потрібна більше або менше салдуно-

му кругови осіб — тоді ваша газета має право на істнованє, тоді ви маєте право на таку то кількість паперу, на таку то друкарню, на стільки то машин і т. п.

Розуміть ся, єслиб, скажемо, Мілюков явив ся в петроградській горьдській думі і доказав, що його контрреволюційна газета має право на істнованє, то будьтє певні, що йому також дозволилиб "експропріувати" друкарню і потрібну йому кількість паперу. Але Мілюков не стане прецінь звертати ся до большевицької думи.

Отє вам частина опису очевидця, Дж. Рїда того, що діяло ся в Росії.

ДЕКОМУ НА РОЗУМ.

"Кояя кують, жаба ногу ставити!" — каже народна приповідка. Таке ж і з маленькою метельською шматкою "Канадійцем" в Едмонтоні. Гавкає буржуазна, продажна преса на російських большевиків а за нею й "наші" укр. газети, то й "Канадієць" не хоче лишитись позад і пахає також своїх чотири центи. А що сам не може нічого такого придумати, чим міг би "дєскредитувати" большевиків, то йдуци за приміром "К. Ф." послугує ся брехнею.

Пару місяців тому назад він помистив був брехливу допис про членів відділу У.С.Д.П. в Едмонтоні, на що сї члєни прислали були до "Р. Н." відповідь, де опрокинули сї брехні, однак редакція "Р. Н." не містила її просто тому, що би в "Р. Н." не забирати місце на відповідь такій мізерній шматці, як "Канадієць", бо прямо не було кому відповідати. Редакція уважала за відповідне не робити "Канадійцеві" "адвертайзменту".

І от тепер ся сама нужденна шматка хоче знова чимось "вгризти" большевиків і знова послугує ся брехнею. Новинку з англійської вінніпегської "Трибуни" про розпорядженє Ради анархістів в Саратові в справі жінки і т. п. вона в живі очи перекручує до гори ногами і приписує те розпорядженє большевикам та гукає на кінці: "Повищий анархістичний дєкрет є більше дикий і варяцький, чим всі найгірші царські укази. Ось куда йдуть большевики!"

Ну, як подобаєтє Вам така соціалістична "реформа", укр. соціалісти, батьки своїх любивих дїточок і жонок. Чи годиться віддати своїх діти, свої мамі і жінки на поталу соціалістичному безголовю?" Також заголовку тої новинки дає такий: "До чою спосібні большевици. — Не вільно мати власної жінки в Росії і родиноного житя".

Отже не входячи в те, чи права була саратовська "Рада анархістів" сї своїм розпорядженєм, чи ні — як взагалі сї всістка, переказана лише одним подорожним і більше нігде не згадувана є правдива — я запитаю тут редакцію "Канадійця", де він вичитав, що з тим анархістичним розпорядженєм мали

тих, що там лежали і вскорі булисьмо знова "готові до бою".

Ми стояли на-піч салдичі похилившись над дулами наших карабінів і чекали поки нас поведуть знова до кулі. Нараз з посеред нас роздає ся вистріл. Куля подрукотала цілу праву руку одного "зіпсутого підхоружого", як є офіцери висловували ся. Його руку обандалювано. "Як се стало ся?" питали офіцери. Один очевидєць розскавав про випадок в сєй спосіб: "Він положив свою руку на дуло карабіна, так як і ми всі, коли се стало ся; більше я нічого не бачєтє, що схилився ся з опертою рукою на дуло карабіна заборонєно і що вам приказано замикати карабін, коли він наладований?" Відтак звернувши ся до "зіпсутого підхоружого", котрий вив ся з болю, він заверещав до нього: "Я зарепортує вас на кару за велике недбалство і самоскалєченє на боевїм полі!"

Ми всі знали в чім була річ. Підхоружий був фельдфебелє, але був бідак. Він дуже добре знав, що він не мав карєри перед собою. Ми жовніри любили його, бо зналисьмо, що він не любив військового жодя. Хоч він був фельдфебелє, то всеж товаришував лише з простими жовнірами. Ми булиб подїями ся з ним послїдою окружною хлїба, бо з їдми спеціально він поведов ся як товариш-чоловік. Ми знали також, як остро він був трактований його зверхниками і дивувались ся, що той "випадок" не став ся вже давнїше. Я не знаю чи він ставив відтак перед воєнним судом. Кари за самоскалєченє є на шодєнним порядку і безчисленно ма сь жовнірів остро за те карають. Від часу до часу засуди подають до відома жовнірам на фронті для постраху. Однак люди дома знають про се дуже мало.

(Дальше буде).

соц. партії, якого навіть іменє ніхто не подає, що є дуже пізно зрїлим і сумнівним, чи хто з ним. нез. соц. партії писав таку стацию, а не бачите того факту, що як большевицький посол, Адольф Йоффе приїхав був до Берліна, то вони хотіли бачити ся ані з кайзером, ані з високими німецькими урядниками, але устроїв зараз витальний вечер ні з ким иншим лише з независимими соціалістами. Про сєй випадок писали всі газети. Отє же де тут правда? Чи як бачим. нез. соц. так відносили ся до большевиків, як ви представляєтє в статі невідомого автора, то чи вони хотіли бачити ся з Йоффе, а Йоффе з ними? От лише не осяшуйтє себе такими своїми "відкриттями".

А що до Аксельрода з його телеграмою на конгрєс англ. роб. партії, то се дуже проста річ. Не всі ті соціалісти, що се бе ними називають. Шеєман в Німецькій каже, що він також соціаліст, а чи хто хоче поверити в його слова, чи буде дивити ся на його дїла? Таке ж і з роє содем. меншевиками і правими соц. революціонерами. Декотрі з них й зовсім не єднать ся до повалєня большевиків. Чи вони також соціалісти? А чи не називає се бе соціалістом о. Павло Крат? А треба би вже бути конєм, що би не бачити, який з него "соціаліст".

Таке ж і з вслякими Аксельродами... Оса.

ЗАВИВ СОЦІЯЛІСТІВ-ИНТЕРНАЦІОНАЛІВ ДО РОБІТНИКІВ ЦЕНТРАЛЬНИХ ДЕРЖАВ.

В 6-му числі німецької соціалістичної часопиє "Бернер Тагвахт" появиив ся горячий завив, з яким соціалісти-интернаціоналісти ріжних країв, стови на тоці погляду імервальської програми, звернулись до робітників і соціалістів центральних держав зараз після відновлення Німецькою воєнних кроків проти Росії.

Остановившись на відношенє імперіалістичних країв всого сьвіта до революційної Росії і визнавши німецьких соціалістів до повстаня проти правительства, автори завиву говорять між иншим салдуною: "Німецькі брати і сестри! Обовязок, що стоїт перед вами більше, чим перед нами би не було, обовязок оборони вашої чєсти, вашого достоянєва, вашого житя, класового злобуктєва, яким ви гордитесь, уперто диктує вам прийняти всі мїри для відверненя Каїнового злочину. На вас лежить обовязок спасти чєсть Інтернаціонала.

Російський народ не повинєн остатис єдиноким в борбі з вашими класовими ворогами. Зробіть так, щоб салвний революційний прапор піднятий російським народом в його героїській боротьбі не постоєв його перше конечнотє бороти ся з німецькими карабінними відділами, але щоб повів до дальшого продовженя війни проти свєтвогого імперіалїзму.

Робітники і робітничі Німецьчини і Австрії! Дайте відповідь дїлом на питанє "що-б дальше?" з яким інтернаціональний соціалістичний протаріят, не страшивший ся війни в вас, звертаєтє ся до вас. Спасть вашу клєсу від жаганєбнійшого акту зради, який коли небудь поповнив локський рїд. Не виступайте проти вашого власного освободженя, не ставайте гробкопателями пролетарської свободи і соціалістичної революції. Пашайте про високу історичну винию, яка на вас лежить. Ви повинні бути гробкопателями війни і капіталістичного устрою!"

УБИТО 100 ОСІБ В ЕКСПЛОЗИВІ У ФРАНЦІЇ.

ПАРИЖ, 5 червня. — Дєєна Агенція Гаваєз з Мансєльє каже сьгодня, що підчас експлозії в складі матеріалів у Baussens, в понєдїлок зістало убитих 100 осіб і 50 ранєно. Дєєна додає, що спис жертв не є повний.

10 Jul. Число 47.

ЯК АМЕРИКА МОЖЕ
(ВІД РЕДАКЦІЇ. — Нє робітником рос. газети, котрий не є большевиком, єською дєєновиком "Нью Йоркскїм Голосом". Т. Тому, що тая теперішнього момєнту укр. переводи.)

ПІТАНЄ про вмішанє сьговорювано від того сове правительства в Росію і саму небезпечну фазу в дїзетах носить ся в Росії, на чолі з премєром в Америці. Є відомости, просити американсьє прєсї Сибїрі, в імя Росії і дїля ся на те, що се вмішанє дови освободити ся від бємьского арміа і привернути до себе витальний вечер ні з ким иншим лише з независимими соціалістами.

В Америці є люди, котрі стови на тоці погляду імервальської програми, звернулись до робітників і соціалістів центральних держав зараз після відновлення Німецькою воєнних кроків проти Росії.

Очевидно, єсли новітє і відправлений в Росію Сей відділ буде легко розтїм тільки результатом тоді неохобїдностю. Яогачина покористує ся від європейської Росії. І се в сїм, імено, і криєтє Америку особливо.

Роздільний між собою, Японія і Німецьчина знають, що цілі у них о Чї буде тоді Амерїмогучо Японію? Чї не буде примуєво оруженє? Чї не будє салдувати одна за другою? Значна дїля члєв дїялена декотрими Амерїамерикансьїм салвонї стратити 6 лїт після ревалєстї цілковитий державнолїстєв. Тепєр же воє 180,000,000 людин, котра іранія в сьвіті, щоб сї

ПРО СУТЬ К

(Промова Ф

(Продо

Видите, мої панове, тоді вороно про конституцію не може змінити. Очевє власне те, що тут видать то право самовільно обьявляти найвищу не в жаднім якимсь спеціалєсє прав краю і найважєтє се був по просту в нєну переваги в сє Найвищій народ був у такий безсалвний, що було обтяжувати податє відповідно до тих відноєвє і нард був усе обтяє хід подій дав початок до ладком, які ще доси в дєусоди грають велику рєтуційного характеру. Пєванно часто, як є иннакї лавовано сї відсалєстї, шє жати. Сєй вїсїснє даванєний засадї, на яку частокєх відклїкувано ся. є салвний обставинї, яєстан переваги, надаваноєгамєні. Се виторїєно тєправа, привїлє, статутїмїсія і т. д.

Всі ті факти, прецєдєно-правні засадї, перєтє привїлєї творили нічї і неослєдний вираз ревалєстї істнував у тім крає Отже дійсний устрїтєтущю мав кожний край, що дієсно власнє новє дуже важно зазначити дієснї конституції, але

ЯК АМЕРИКА МОЖЕ ПОМОЧИ РОСІЇ І САМІЙ СОБІ.

(ВІД РЕДАКЦІЇ. — Нижче напечатана стаття, написана співробітником рос. газети "Русский Голос" М. Подолянином, котрий не є більшовиком, була поміщена в ньюйорському англійському журналі "Нью Йорк Америкен" а відтак і в самім "Руському Голосі". Тому, що в ній говориться про так важкі питання теперішнього моменту, ми подаємо її нашим читачам в перекладі.)

ПІТАННЯ про вмішане ся союзників в Сибірі, яке широко обговорювано від того часу, як більшовики скинули тимчасове правительство в Росії, в теперішню хвилину переживає нову і саму небезпечну фазу в своїм розвитку.

В газетах носять ся саухи, що тимчасове правительство Росії, на чолі з премієром Керенським, буде знова встановлене в Америці. Є відомости, що се буде зроблено для того, щоби в проєкті американське правительство о воєнне вмішане ся в Сибір, в ім'я Росії і для добра російського народу. Вказуєть ся, що в ім'я Росії і для добра російського народу, се не вмішане ся дасть спомогу російському народові на те, щоби се вільно від більшовиків, освободити Росію від німецького ярма і привернути її попередню велич.

На нещастє сї слухи мають почу, про що я переконав ся, стрівши тих панів, котрі їх пускають. Від цих панів я довів, що такий план існує. Я розумію причини, заставивши їх придумати такий план. Я бачу велику небезпечку, загрожує, якщо сей план колинебудь буде здійснений, і я хочу світові, що президент Вільсон, виказавши таке глибоке розумінє Росії, остане ся глухим на запевненя тих панів.

В Америці є люди, післані сюди еще царським правительством. Більшість з них були монархістами і такими вони остались по сей день. Завдяки революції вони стратили свої богиства і свій престиж. Вони завсїгда бояли ся революційного правительства, і тепер вони його ненавидять. В сїм краю є люди, післані сюди правительством Керенського. Их постигла така сама доля. Є ще і другі Росіяни, котрі лиш недавно втікли з Росії, спасаючись від більшовиків.

Я переконав ся, що незадоволене більшістю з цих людей більшовиками або революційним правительством, носить чистого особистий характер. Як Росіяни, сї пані добре знають, що японський наїзд (наступ) на Сибір в теперішній час не сплинить і не може сплинути Німців. Вони знають се, але се для них ніщо, так як їхньою головною ціллю є знищити більшовиків.

Серед тих, іменно, панів і повстала думка утвореня в сїм краю тимчасового правительства Росії. Ті пані запевняють нас, що невеликий російський відділ вистарчить для того, щоби скинути більшовиків. Кілька невеликих російських відділів оперуться проти більшовиків від уряду тимчасового правительства, і вони не в силах поклати більшовиків. Наоборот, генерал Корнілов ховаєть ся на Дюні; генерал Дутов — в Оренбургських степах, а генерал Семенов відступає в Манджурії після кожного поразеня.

Очевидно, если новий російський відділ буде утворений тут і відправлений в Росію, то се не змінить положеня на ліпше. Сей відділ буде легко розбитий більшовиками, як і другі були, з тим тільки результатом, що вмішане ся союзники стане вже тоді неабсолютно. Японія поспішить занятя Сибір, а Німеччина покористує ся відповідним случаем, щоби забрати всю європейську Росію. І се було б кінець Росії.

В сїм, іменно, і криється ся небезпечка для цілого світа, а для Америки особливо.

Розділивши між собою Росію і маючи Уралъ своєю границею, Японія і Німеччина, хоч вони і вороги сейчас, скоро пізнають, що цілі у них однакові, закладаєть ся союз.

Чи буде тоді Америка в безпеченстві, маючи сусідкою могутю Японію? Чи не буде примушена Америка тратити нові мільярди на уоруженє? Чи не будуть нові, ще більше розрушаючі війни сідувати одна за другою? Чи розуміють се Американці? Значна доля чисто дітчного гніву і нетерпимости була проявлена декотрими Американцями в відношеню до Росії.

Американці схилині забути, що їхні праїдлі мусїли були стратити 6 літ після революції 1776 року, поки їм удало ся закласти шлюбований державний порядок для своїх 3,000,000 колоністів. Тепер же вони хотять, щоби нація, складаюча ся з 180,000,000 людей, котра нечачіо освободила ся від найгіршого тиранї в світі, щоби ся нація безпробовочно приновилась просто шматки паперу.

ПРО СУТЬ КОНСТИТУЦІЇ.

(Промова Ф. Ляласса).

(Продовженє).

Видите, мої панове, тоді вже так як і тепер говорено про конституцію і то таку, якої король не може змінити. Очевидно, що конституція, а власне те, що тут видавано за конституцію, себ то право самовільно обкладати податками і повинностями найнижшу верству народа, не стояло в жаднім акмі спеціального документу обіх у сїх прав краю і найважніших принципів управи, але се був по просту вираз дії сного стану перераги в середньовіковій Франції.

Найважніший народ був у середніх віках справді такий безсилний, що його по влодоби можна було обтяжувати податками і повинностями; відповідно до тих відносин сили поступовано відходило від нього до Англії а в середніх віках від нього до Польщі. Той дієльний вплив, котрий дав початок т. зв. прецеденційним випадкам, які се досі в Англії а в середніх віках усеї часті грають велику ролу в питаннях конституційного характеру. При тим дієльний обтяжувано часто, як се иначе не могло бути, висловлено сї дієльність, що нарід можна так обтяжати. Сей вислов давав початок державно-правній засаді, на яку часто потім в подібних випадках відкликувано ся. Часто також якій будь особливій обставині, якої жерелом був дієльний стан перераги, надавано вираз і признание на перераги. Се авторило т. зв. franchises, свободи, права, привілеї, статути якогось стану, ремесла, міст і т. д.

Всі ті факти, прецеденційні випадки, державно-правні засади, пераги, свободи, статути привілеї творили нічого иншого, як простий і неостанній вираз реального стану перераги, який існував у тім краю.

Отже дієльний устрій державний або конституцій мав кожний край у кожній часі. Те отже, що дієльно власне новим часам, се взагалі — а дуже важно зазначити се як найточніше — не була конституція, але конституції писані або

до нових умов і щоби продовжала війну, немов би нічого ї не стало ся.

Більшовики зробили серйозні помилки, але тепер вони правительство в Росії. Як видно російський нарід тепер не хоче другого правительства. Більшовикам удало ся вдержати ся, не дивлячись на те, що союзники їх не признали.

І се доказує їх силу. Вони представляють собою тепер одинокую зорганізовану силу в Росії.

Більшовики чи не більшовики, але Америка повинна помочі Росії економічно і політично. І Росія сего ніколи не забуде.

Більшовики скоро переконають ся, що їх понятє про Америку було неправильне. Вони порозуміють, що сей край воює не за панованє, а за принцип і що ріжниця між мілітаризмом, щоби її не бачити! Чим скорше Америка докаже се більшовикам, тим лучше для Росії і Америки.

М. Подолянин.



Російський полковник продає газети на ульцях Петрограду, щоби в сей спосіб заробити собі чесно на жите.

ЗАТМІНЄ СОЦІА.

Минувшю суботи по полудні мешканці Канади і Злучених Держав мали надати обсервувати затмїє сонця.

Затмїє трвало дві години і три минuty. В Вінніпегу можна було його оглядати від години 5.07 до 7.10. Але в Вінніпегу не можна було видіти цілковитого затмїня, бо тут було видно лише около 70 процент заслоненого сонця.

Цілковите затмїє сонця можна було бачити в Злучених Державах на лівім просторі, що тягнеть ся пасом від Флориди до Вашингтону. Там, де припадає цілковите затмїє сонця, на пару мінут стає темноту собі причину затмїня сонця в сей спосіб, що представляєть ся зьвідом.

Затмїє сонця є наслідком того, що місяць в бігу свого круженя докола землі, яка знова кружить докола сонця переходить між землею і сонцем якраз так, що заслонює це і тїнь місяця паде на землю. Астрономи докладно обчислили, коли такі затмїня сонця припадають. І от таке затмїє сонця, яке було видно в суботу, повторять ся що 18 літ. Отже сїдувочий раз буде його видно за 18 літ, себ то 19 червня, 1936 року.

Темні люди і некультурні народи думають про затмїє сонця як индї навіть дуже в смійливий спосіб. Так наприклад Гіндуци толкують собі причину затмїня сонця в сей спосіб, що представляєть ся зьвідом.

Темні люди і некультурні народи думають про затмїє сонця як индї навіть дуже в смійливий спосіб. Так наприклад Гіндуци толкують собі причину затмїня сонця в сей спосіб, що представляєть ся зьвідом.

Темні люди і некультурні народи думають про затмїє сонця як индї навіть дуже в смійливий спосіб. Так наприклад Гіндуци толкують собі причину затмїня сонця в сей спосіб, що представляєть ся зьвідом.

Темні люди і некультурні народи думають про затмїє сонця як индї навіть дуже в смійливий спосіб. Так наприклад Гіндуци толкують собі причину затмїня сонця в сей спосіб, що представляєть ся зьвідом.

ють собі немов би то якесь чудовище з великими кігтями за слонувало сонце (або місяць, в часі затмїня місяця) своїми кігтями і від того сонце перстає світити. Аж коли те чудовище утомить ся боротьбою, тоді оно оставляє сонце (або місяць) в спокою.

Подібно вірять Перси і Китайці. Они кажуть, що величезне страше чудовище на небі вступає в борбу з сонцем (або місяцем, в часі затмїня місяця) і своїм чорним тілом заступає його світло. Они навіть помагають усунути того чудовища в сей спосіб, що в часі затмїня бють в барабани і трублять в труби. Они кажуть, що чудовище злякаєть ся і покине боротьбу, тай затмїє проминє.

З того видно, що ті народи уважають сонце і місяць за якісь живі сотворіня, щось в роді богів.

А вже индї прекомічно висказують свою глупоту несвідомі люди. Для ілюстрації по дамо один випадок, що случив ся в Англії в часі затмїня місяця.

Одного ясного вечера, коли мало наступити затмїє місяця, осел пив воду в ріці. Місяць гарбо світив а його образ відбив ся у воді ріки. Аж тут наступило затмїє місяця. Кількох селян, що стояли коло ріки перестрашили ся і не знали, що робити. Врешті один, мабуть найрозумніший з них, сказав, що то осел вплив місяця. І всі побігли до осла, щоб вилити його і почали пороти живіт, щоби добути з нього місяця.

Все те було, розумієть ся, наслідком їхньої несвідомости. Колиб они були знали, що причиною затмїня місяця є те, що земля в ті хвилино находить ся між сонцем а місяцем в таким положеню, що заслонює світло сонця, яке тому не відбиваєть ся на місяцеві і місяць, остаючи в тіні, не дає світла землі, то не були б шукали місяця в животі білого осла.

Темні і несвідомі люди уважають затмїє сонця або місяця якраз так, що заслонює світло знаками якихось нещастя, невдач і бід. А в давних часах, а навіть ще й в нинішній часі, всякі темні душі старають ся тим зовсім природними явищами застрашувати несвідомий нарід і фальшиво їх толкувати, аби темноту того народу використовувати для себе.

Тому народним масам треба коміше читати наукові книжочки, що про ті явища пишуть відкрити правду.

Ми вспорі постараємо ся видати популярну книжочку п. з. "Небо і зьвізди", в якій будуть описані і пояснені образцями причини затмїня сонця і місяця.

Екс. Комітет У.С.Д.П.

Екс. Комітет У.С.Д.П.

Екс. Комітет У.С.Д.П.

Екс. Комітет У.С.Д.П.

Екс. Комітет У.С.Д.П.

Екс. Комітет У.С.Д.П.

ДАЛЬШІ ЖЕРТВИ НА УКР. РОБ. ДІМ В ВІННІПЕГУ.

Блейрмор, Альта.

Тов. Др. Ол. Сушко: Посилаю Вам суму \$5.00, т. е. \$3.00 на "Україну", а \$2.00 на нашу Святицю Науки і Воли "Укр. Робітничий Дім". Хай же Правда, Наука і Поступ, а най ще зає неправда, неволя і темнота! Ваш в боротьбі за кращу долю і волю,

Ю. Я. Канюка.

Мус Джай, Саск. Доргогий товаришу Ред. "Р.Н.": Зрозумівши конечність було ви Українського Робітничого Дому в Вінніпегу, і не бажаючи остатись позаду, жертвую на сїю ціль свої маїлї лепти в сумі \$20.00.

Імена нашї отсі: А. Возняк \$10.00 С. Галаджий 10.00 Желаето Вам успіху в будові Укр. Роб. Дому. Хай же "Роб. Народ"! Хай же соціалізм! Вашї в борбі за кращу долю, А. Возняк, С. Галаджий.

Транскона, Ман.

Трансонський товариш не забувають про будову Укр. Роб. Дому в Вінніпегу. Далше зложили на сїю ціль: Гр. Шур \$1.00 Петро Бейко 1.00 Мих. Кісіль 2.00 Здекларували давнїше а тепер зложили: Мих. Цюрко \$5.00 Петро Романець 1.00

Летбридж, Альта.

Ів. Стефанець \$5.00 П. Гнатюк 5.00 Т. Марушич, Дафо, Саск. 2.00 О. Оудинський, Пені, Б. К. 1.00 І. Мекал, Вінніпег 5.00

Торолд, Онт.

Коли Е. К. нашю партію установив Червоный Тижден і запрошував усі відділи, щоби сїши з помічю на пресовий фонд "Р. Н." або на Роб. Дім в Вінніпегу, що щоби наш відділ не лишив ся позаду, наші товариші поспішили з жертвами на Роб. Дім. Жертвувано по \$2.00: Гр. Хімок, Гео. Арнаут, І. Курганвич; по \$1.00: Гавр. Шондерук П. Даниляк, І. Мізичук, В. Мостовий, Теод. Бойчук. Отже разом посилаємо \$11.00. Тов. О. Шур жертвував \$5.00, але видячи прикре фінансове положенє нашого відділу, дав пропозицію купити за тих \$5.00 партійні стемплї, а коли стемплї розподасть ся, то цих \$5.00 має ся відостати на Укр. Роб. Дім в Вінніпегу.

Ів. Мізичук, прот. секр.

Вінніпег, Ман.

Дня 2 червня зложили сїдувочї винніпегські товариші свої давальні жертви на Укр. Роб. Дім: Ді. Дмитрів \$10.00 Гр. Савчук 10.00 Вол. Процишин 10.00 П. Легчук 10.00 Г. Карчук 5.00 Т. Баранічкий 5.00 М. Лютий 5.00 Ю. Куцулима 5.00 К. Франко 5.00 В. Гринюк 5.00 Ст. О 5.00 В. Лігоць 5.00 С. Бігун 2.00 Г. Савка 2.00 М. Косар 1.00 Гр. Капачийло 1.00 Ст. Хорожий 15.00 В. Панчук 3.00 О. Скаку 5.00 С. Костинюк 5.00 Колекти з мітінгу 17.66 Ліледн Театер 5.00

Дня 9 червня зложили: Т. Сушинський 5.00 Ю. Мимрик 5.00 Ів. Засюк 3.00

Ів. Мохорук, Вінніпег 10.00 Т-во ім. В. Винниченка (дохід з двох забав) 108.00

Гарні Убрання
УКРАЇН КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ
 в них однакова котра може задовольнити вас, а се тому, що у нас працюють найкращі майстри.
 Світліше діти, які робили у нас убрання.
 Ціни дуже умірковані. — Зайдіть і переконайтесь.
S. Tychoewsky
The Merchant Tailor
 864 MAIN ST., WINNIPEG, Phone: St. John's 163.

НОВИНКИ.
ЗАГОВІР РОС. МОНАРХІСТІВ
В ШВАЙЦАРІІ.

ЖЕНЕВА, 29 мая. — Кореспондент "Таймса", доносчи про заговор російських монархістів твердить, що лідери монархістичного руху мають свій головний осідок в Швейцарії. Кореспондент мав інтерв'ю з двома визначними лідерами цього руху, заявившими себе сторонниками союзних держав. На їх погляд, нормальний хід революції вимагає, щоб Росія стала конституційною монархією (?), що означало би стале правління, без якого вона не могла би дістати піддержки від вище середньої класи населення. Така іменню клас і піддержку в теперішній час Німеччини.

Если план конституційної монархії перейде, можна було би втнути і буржуазію.

Несподівано, однак, сі монархісти стали нападати на президента Вилсона, і се відкрило їх дійсне лице.

Се тежчас доказало, що сі конспіратори — за Німеччину.

Все такі ім вигідно шукати помочи в союзників, так як може так стати ся, що одна з союзних держав вискаже ся за привернення в Росії монархії в той час, коли решта буде проти цього, особливо Злуч. Держави з президентом Вилсоном — чолі, і на такій основі сі зміцни ти розкол між союзниками.

А сього добиває ся Німеччина.

АМЕРИКАНСКА ЗЕЛІЗНО-ДОРОЖНА КОМІСІЯ В ДОРОЗІ ДО РОСІІ.

МОСКВА, 3 червня. — На про сьбу американського посла Френсіса, залізнична комісія в американській державі, на чолі з лордом Дж. Емерсоном, виїхала з Владивостоку до Вологди. Комісія виїжджає на раду в справі направи залізничної дороги в європейській Росії.

Минушого року сі комісія, на чолі з Дж. Ф. Стівенсоном переїхала в Росії цілий рік.

РОСИЯНИ ПОБИЛИ ТУРКІВ І НІМЦІВ.

ЛОНДОН, 5 червня. — Кореспондент "Експрес Телеграф" у Москві телеграфує, що в Транс-Кавказі, в окрузі Карс була на 24 мая велика битва. Турки і Німці відступили здовж ардаганської дороги і маскрують населення.

В ПОЛОНИ НА НІМЕЦЬКІ СУБМАРИНИ.

НЮ ЙОРК, 6 червня. — Слуди прибуло девять людей команди скунера (двомаштового корабля) "Гоплак", в протязі 8-ох днів надходячі ся в полони на німецькі субмарини.

Вони оповідають, що з ними вчливно поводили ся. Се через те, що Німці числили ся з можливість самим стати вскорі американськими підлітками.

Лодка виїхала з Кіель 19 цвітня і мала топліва і провізії на 10 тижнів. Команда і підлітки їли твердий як камінь, чорний хліб.

Коли підлітки освободили, командант субмарини сказав ім:

"Перекажіть американський флоту, що ми не будемо тут довго оставати, бо ми вже повинили свою роботу. Но ми повернемо, правдоподібно в липню, разом з аеропланями. То ді стережіть ся!"

ПОБОЮТЬ СЯ НАПАДУ НА ГАЛФАКС.

ГАЛФАКС, 4 червня. — Мійські урядники заявили сьогодня, що спільно з мілітарними властями поборолено приготова-

ЗАКОН ПРОТИ ДІТОЧОЇ ПРАЦІ В АМЕРИЦІ ВІДКИ-НЕННЯ.

ВАШІНГТОН, 4 червня. — Найвищий суд більшістю п'яти проти чотирох голосів признав неконституційним прийнятий конгресом закон неконституційним.

Вашігтонський суд признав закон неконституційним, бо він не дає право окремих стейтв контролювати свою торговлю.

Рішене найвишого суду викликало глибоке розчаруванне серед суспільних діячів, в протязі послідних 15 літ ведучих кампанію за обмеженням, до рогою федерального закону, експлоатації діточої праці.

Надіють ся, що в конгресі буде негайно внесений новий закон проти діточої праці, котрий відповідав би пояснено найвишого суду.

ЗЛУЧ. ДЕРЖАВИ БУДУТЬ БОГАТО КОРАБЛІВ.

В місяцю маю збудовано 44 кораблі, поємности 263.571 тон.

ВАШІНГТОН, 4 червня. — Корабельна комісія проголосила нині вечером, що будова нових кораблів в місяцю маю була найбільш за всі місяці в історії Злучених Держав. В сі місяцю викінчено і доручено корабельній комісії 44 кораблі, поємности 263.571 тон, се є три рази більше чим в січні і дварази як в лютім.

Будова кораблів за перших 5 місяців сего року переїде 1,000,000 тонн. В січні збудовано їх на 88.507 тон, в лютім збільшилась ся поємність збудованих кораблів до 123.625 тон, в марті на 172.611, в цвітні 160.286, роблячи разом з маєм 808.600 тон.

ВІННІПЕГСКА МІЙСКА РАДА ДОМАГАЄ СЯ ТВЕРДОГО УГЛЯ.

Тому, що західні провінції Канади не будуть могли дістати твердого угля на сію зиму, через забороу вислана його зі З. Держ. до загалних провінцій, вінніпегська Мійська Рада звернула ся до доміняльного правління в Отаві, аби оно поробило старана, аби сей час дістати дозвіл від опалового контрольора Злучених Держав на достарчене твердого угля для міста Вінніпегу, яке без нього не може обійти ся.

Дотепер доміняльне правління не дає що відповіди на просьбу Мійської Ради.

ДО ВІДОМА ЧЛЕНАМ КОМІТЕТУ УКР. РОБ. ДОМУ В ВІННІПЕГУ.

Отсим подаю до відома членам Комітету Укр. Роб. Дому, що засідання Екзекутивного Комітету відбувають ся кожного понеділка а засідання цілого Комітету кожної середи о год. 8-ою вечером в льокалі укр. союда. відділу в Мінкокс галі, під ч. 260 Dufferin Ave.

Сеї середи є до порішення дуже важні справи.

Приходіть всі перед 8-ою годиною!

За зряд У.Р.Д.,
 Д. Стечишин, секр.

НОВА КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ
 Подаю до відома всім Українцям, що я отворив
КРАВЕЦЬКУ РОБІТНЮ
 під числом
WINNIPEG, MAN.
 788 MAIN ST.
 Коли хочете мати гарно зроблений сук і бути з него вдолени, то про шу улятис на пошину адресу. Також приймаю замовлення з про шини. За вдоволені і чесну обслугу ручч.
 Поручаюсь Вашій пам'яті, остаюсь з поважанем,
В. КУЗИК
 788 MAIN ST. WINNIPEG, MAN.

ДО ВІДОМА ЧУЖИНЦЬКИМ РОБІТНИКАМ В БРИТІШ КОЛУМБІІ.

Будучи перед кількома днями в Венкувері і околиці я заримітив, що чужинецькі робітники, головою походять з центральных держав через ріжні причини, а найчастіше через свою несьвідомість, занебали зареєструвати ся і тепер скривають ся перед властями. Ротуміть ся, кого з них зловлять, той буде караний.

Знаючи на скільки ті люди не умисно попали в так прикре положеніє і як они хотілиб свою помилку направити, лиш бо ять ся карі, я просив шефа поліції в місті Венкувер, п. Мекре, щоб він дав ім нагоду зареєструвати ся без карі і виденням у нього приречене, що він се зробить.

Тому повідомляю про се інітересованих чужинецьких робітників і раджу піти до шефа поліції в Венкувер, зареєструвати ся, покинувшись на мое порученіє, і забезпечити ся посьвідченем, регистраційною картою, аби відтак не наражати ся на клопіт.

П. Гієйчук,
 280 Colquhoun Ave.
 Dominion Department of Labor.

ПРЕСОВИЙ ФОНД "Р. Н."

Еспанол, Онт.

На лісту тов. А. Войціховського зложили:
 По \$1.00: Д. Москалик, А. Войціховський, А. Клим.
 По 50 цт.: Н. Гнатчук, В. Фричук, Ю. Олексюк, Г. Онофрейчук.

Разом \$5.50

Ошава, Онт.

На зазив Екз. Ком. і на про сьбу адміністрації "Р. Н." зложили сілдуочі товариші свої датки на прес. фонд "Роб. Народа":

По \$3.00: М. П. Морараш, Ів. Чумак; по \$2.00: М. Гарасимчук; по \$1.00: Н. М. Василючук, Ів. Наконечний, Ів. Волошин, М. Бубик; В. Череватий 25 цт.

Разом \$12.25

Всім жертводавцям честь і подяка. Лиш та дальше, товариші, а побачимо, що прийде кияка, коли "Роб. Народ" загостить до нас і скаже нам так: Товариші! вже нема гетьман на Україні! А незабаром підуть стрімголов всі робітники кровопийці. Тому до праці, товариші!

М. П. М.

Гемільтон, Онт.

Тоді як Екз. Ком. проголосив в "Робочім Народі" Червоний Тиждень, наш відділ У.С.Д.П. одержав був листи від Е. К. Шевичука, Ів. Сорочан, А. Атанаєва, Ів. Калинова, Т. Бабюк, П. Золотий; по 25 цт.: В. Сорочан, І. Кадук, І. Юркевич, С. Кармір.

Разом \$6.60

Тов. Гр. Богайчук зібрав на лісту ч. 154: по \$2.00: Гр. Богайчук, П. Богайчук; по \$1.00: Т. Богайчук, П. Репула, І. Лілічук, Р. \$7.00

Дві цілорічні передплати на "Роб. Народ" \$5.00
 Дві піврічні передплати \$2.50

Загальна сума \$26.85

Сю суму висилаєт ся до "Р. Н." Всім жертводавцям щира подяка.

Товариші робітники і товаришки робітницї! Найвища вже пора, щоб ми зрозуміли де кривда, а де правда, щоб ми зрозуміли, що "Р. Н." є наша заросилась, бо она тільки заступає наші робітничі інтереси; тому ви своїми фондами підтримуйте її, щоб она дальше эвакуувала нам дорогу, а ким она змоє вийти з капіталістичного яма. Нам, товариші робітники, нема иншого виходу з сего, тільки вступати в ряди У.С.Д.П.

Ваш в боротьбі за соціалізм,
 І. Лілічук, секр.

Гвельф, Онт.

Помимо того, що наш відділ У.С.Д.П. не так давно заснований, його членам вдало ся зібрати підчас Червоного Тижня на прес. фонд "Р. Н." \$13.25 і придбати двоох нових піврічних передплатників "Р. Н." та членів до відділу 3 нових членів.

Збіркою заняли ся т.г. Д. Юрчук і С. Татарин.

На лісту г. Д. Юрчука зложили сілдуочі товариші: Д. Юрчук \$2.00; по \$1.00: А. Бойчук, Ів. Корнило, М. Малюска, І. Хомицький, М. Бабій, І. Білий; по 50 цт.: В. Бойчук.

На лісту г. С. Татарина зложили: по \$1.00: С. Татарин, М. Прокопак; з Актон Вест, член відділу в Гвельф: М. Бережанський 50 цт.; І. Танасів 30 цт.; по 25 цт.: С. Возняк, Г. Остапчук, А. Барков.

Збірка з забавв \$1.20. Передплата на "Р. Н." \$2.50.

Разом \$15.75
 М. Б.

Іван Навчук, Дуверній, 1.50

ФРАНКІВСЬКИЙ КОНЦЕРТ.
 Ріджайна, Саск.

Дня 2-го червня с. р. місцевого відділ У.С.Д.П. "Злука" устроїв концерт в пам'яті Івана Франка. Товариші і товаришки, котрі брали участь в концерті, доложили всіх сил, аби належито віддати пошану покійному українському діячеві, котрий довгі літа провів у боротьбі за український поневолений народ. Товаришам, котрі брали в концерті участь належить ся сердечне подяка, годювно товаришам, котрі виявляли ся з деклямаціями і співали дуже вдоволюючи.

Вступне слово на концерті виголосив т. Вакарук, а відчит про Івана Франка дав т. Сюск. На закінчене концерту промовив до зібраних т. Ліпів і взивав всіх єднати ся під червоний прапор і читати свою робітничу газету "Робочий Народ".

Ваш за соціалізм,
М. Драган.

ЗІРКА ДЛЯ КАЛКИ ТКАЧУКА.

Мус Джвв, Саск.

В сії місцевості жертвували сілдуочі товариші робітники: По \$1.00: А. Антимюк, С. Галанджий, А. Антимюк, Н. Грушинський, С. Стояновський; по 50 цт.: І. Антимюк; Н. Аридж 25 цт.

Ню Торонто, Онт.

Тов. Николай Гаврильєв зібрав для Вас. Ткачука від сілдуочих осіб:

К. Стрільєв \$5.00; по \$1.00: Н. Гаврильєв, І. Козак, Н. Василенко, М. Мидий, Н. Макаренко, Н. Загірчук, Г. Коротюк, Ів. Дробот, Дм. Лесенко, Т. До-

метрюк, В. Гарасим, П. Дометриук, Ів. Саранчук, Н. Головчук, С. Лесенко, Г. Гурмеца, В. Кричуляк; по 50 цт.: В. Кирстюк, К. Двірничук, Ів. Мазур, Дм. Паскал, М. Рудий, Т. Лемний, Ф. Краевський, Т. Ю. Анд. Котик, В. Дідик, В. Старчук.

Разом \$22.50

Всім жертводавцям складаю сердечну подяку.
Василь Ткачук.

ПОЗИР! НОВІСТІ! ПОЗИР!

Заходом відділу У.С.Д.П. в Веленд, Онт. відіграє ся в днях 15-17 червня, в Робітничім Домі, на 6-ій улиці, в Веленд драму в 5-ох діях, п. з.

"СІЧИНСЬКА — ПОТОЦЬКИЙ."

Український Народ і загалі всі робітники міста Веленд! Приходіть численно побачити сю живу драму як переживає галицький народ під кормогою австрійсько-польського правління!

ПОЗИР! ПОЗИР!

Укр. робітники в Судбури, Копер Клиф, Коністон і околиці! Заходом коністонського відділу У.С.Д.П. виставить ся в понеділок, дня 24 червня с. р. о год. 8-ою вечером в галі фінляндської С.Д.П. в Копер Клиф представлене

"НАТАЛКА ПОЛТАВКА"

Запрошайте ся всі українських робітників з Копер Клиф і околиці прибути громадно на се представлене. Приходіть всі, а не пожалуйте!

З привітом,
Відділ У.С.Д.П. в Коністон, Онт.

ПОЗИР РОБІТНИКИ МІСТА ВІННІПЕГУ!

Заходом робітничої юнії від буде ся в неділю, дня 16 червня с. р. о год. 3-ою по полудні в **LA VOIE TEMPLE, James St., ВЕЛИКЕ РОБІТНИЧЕ ВІЩЕ.**

На сім віщу безліччю пояснить Вам багато дуже важних для Вас справ. Тому приходіть всі громадно.

Комітет юнії.

ПОЗИР! PORTAGE la PRAIRIE!

Заходом Т-ва "Зоря" в Портедж Ла Прері, Ман. відбудеть ся в суботу, 15 червня, с. р. о 8-ій годині вечером

КОНЦЕРТ В ЧЕСТЬ Т. ШЕВЧЕНКА

в котрім візьмуть участь тов. М. ПОПОВИЧ і т-ка Л. ПОПОВИЧ з Вінніпегу.

Українські робітники і робітницї з Портедж Ла Прері і околиці, приходіть на сей концерт як найчисленнійше!

Весь дохід з того концерту призначений на будову Укр. Роб. Дому в Вінніпегу.

Концертний Комітет
 Т-ва "Зоря".

СТІП! ЧИТАЙ! СЛУХАЙ!

"ВЕРХОВИНИЦІ"

драма в 3 актах і 8 відслюках. Відіграє Драм. Круг. Ім. В. Тобілевича при від. У.С.Д.П. в Гамільтоні,

в СУБОТУ, 22-го червня с. р. в **І. О. О. F. TEMPLE, 41 Gore St. УКРАЇНСЬКІ РОБОЧИЙ НАРОД!** Се четверта з ряду великих драм, які виставляє повисше згаданий Драм. Кругок і як на попередних так і на тій драмі "Верховинці" Ти знайдеш вдоволене за дешевий тикет. В тій штуці бачити меш добродушність гуцульського народу, вільного легіона-орла з полонина і як того волевого легіонія Німець куче в дуби та гонить далеко від рідних полонин до війська; незмірну любов гуцульської дівчини до свого коханого легіона-орла, яка кінчить ся для неї трагічною смертю. Всего годі ту опісати, треба бачити саму штуку на сцені! Тож приходіть, щоб побачити славну драму "Верховинці"!

Підчас павз буде виступати ку плетист. **Б. М. Ярксий.**

З привітом,
 Др. Кр. при В.У.С.Д.П. в Гамільтоні.

ПОШУКУЮ

тов. Петра Репулу і швагра Антона Сліпця в дуже важній справі. Перший з них походіть з Колпичинь, пов. Густин, другий походіть з села Глишова, пов. Тереховля, Галичина. Оба мають знаходитись в околиці Гамільтон або Монреал. Хто би про них знав або вони самі, нехай зголосити ся на адресу:
Anna Paziuk
 Box 64
 South Cahawa, Ont.

НУГОРІJ LEAKIV
 369 Alexandra St.
 Sault Ste. Marie, Ont.

"УКР. НАР. КАСА ХОРИХ" В ТРАНСОНІ, МАН.

Для своїх членів на випадо хороби запомогу по \$7.00 через перших 12 тижнів і половину той суми через другіх 12 тижнів вже після 6 місяців членської приналежности; виплачує помершого \$300.00 після року членської приналежности.

ЖЕНЧИНІ-ЧЛЕНКИ ДІСТАЮТЬ ЗАПОМОГУ В ЧАС ПОЛОВОГО СЛАБОСТІ.

Членська вплата вносить лиш 50 цт. місячно.

Інформації і статуты можна дістати в льокалі "Читальні ім. Т. Шевченка", де У. Н. К. Х. відбуває свої мітінги кожного дру гоу четверга вечером, або в секретаря:

Mykola Shmilsky
 Box 221,
 Transcona, Man.

"ЛАЙМ БРЕНД"

Готова, змішана фарба

Цілий галлон \$2.30
 Пів галлона 1.20
 Чаркери галлона 65ц

Різнобарвні краски по тій самій ціні.

Всякого рода меблі, начиня і селіні товари.

M. STEERN
 698 Selkirk Ave.
 Winnipeg, Man.

ДОБРЕ ЗНАНА

УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ
 містить ся на 142 HIGGINS AVE.

Хто лиш хоче бути по модному обстрижений та старанно обголений нехай заїде до нас. Наша адреса:
 142 HIGGINS AVE.
 в другім блоку на полудневій Сіпінської стації.
П. Шастьал, властитель.

ДОМАШНЯ АПТИКА

ПІД ЗАРЯДОМ Др. І. К. ПАЗДРІЯ
 ВИРОБИЛА СІЛДУОЧІ ЛІКИ:

1. Ліп на гостець	\$3.50	19. На вонз з уст	\$1.75
2. Ліп на подиғане	3.25	20. Ліп на послана рук	30
3. Мать на коросту	2.25	21. Ліп на кашаль	1.75
4. Мать на лишаї	2.25	22. Ліп на конвульсії	2.50
5. Ліп на покालіченіє	2.50	23. Ліп на нагіткія	.75
6. Кропелі на запаленіє очей	2.25	24. Ліп на порпів в голові	2.00
7. Кропелі на біль, шум і стриваніє в ухазі	1.00	25. Ліп на розвільченіє жолудка	.75
8. Ліп на повареніє	2.00	26. Ліп на нестерпніє	1.00
9. Мать на попеченіє	2.25	27. Ліп на сверб, сиріи	1.00
10. Ліп на затроне крові	2.50	28. Ліп на весняни	1.00
11. Пугулі на хронічне затверженіє чи запори	1.50	29. Ліп на метеоризм	1.75
12. Кропелі на корчі жолудка	2.00	30. Ліп на хрипку	1.25
13. Мать і медицина на воля (гуш)	4.00	31. Ліп на біль в крижах	.75
14. Кропелі на біль зубів	1.00	32. Ліп на нервовість	1.50
15. Ліп на бороздани	2.25	33. Ліп на біте серця	1.75
16. Ліп на кашковатіє жолудка	1.25	34. Ліп на запаленіє огочної	1.25
17. На залуку	1.75	35. Ліп на англійську слабість	1.75
18. На жовтачку	1.00	36. Ліп на хробака і діпні	1.50
		37. Ліп на сонітер жолудка	4.50
		38. Ліп на біль горла	1.75
		39. На зубокане дітній	1.50
		40. Мать проти почення ся ніг	1.50

Адреса:
DR. I. C. PAZDREY
 263 SELKIRK AVE., WINNIPEG, MAN.

РОБІТНИКИ! ЧИТАЙТЕ ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ СОЦІАЛІСТИЧНИЙ ДНЕВНИК "РОБІТНИК"

котрий завжди боронить Ваші інтереси.

Передплата вносить:

На рік \$4.00
 На пів року 2.75
 На 3 місяці 1.50

Засилайте передплату на таку адресу:
"Р О Б І Т Н И К"
 2338 W. 11th St. Cleveland, Ohio.

Була і буде

ВСЕНАРОДНА ЗАГАЛЬНА КАНЦЕЛЯРІЯ
 Заложена 1905 р.

П. Г. КИМЕЛЬ, власник огар.
 Виробляємо всякі урядові контракти староручки і тутешні. Виробляємо пошкани. Аскуруємо від огню. Продаємо шифарти до Європи і назад. Переписуємо гроші до всіх частий світа. Купуємо, продаємо і міняємо лоти, домі і фарми. Колектуємо догги через суа.

СБІР ДО СВОГО
 Всяку пересилку перепроводжуємо в українській моні. Адресуйте:
J. D. KIMMEL & Co. 834 Main St. WINNIPEG, MAN.

свої сестри Теклі Пазюк, братів: Михайла, Стефана і Василя Пазюків і швагра Митра Гуєнюка. Походять з села Чорнокуш, пов. Густин. Хотіли брних знав, або вони самі, проголосити ся на адресу:
Anna Paziuk
 Box 64
 South Cahawa, Ont.

НАЙНОВІШІ КНИЖКИ ЗАЙМАЮЧІ ДО ЧИТАННЯ.

Історія України, два томи 2.00
 в оправі 1.50
 Кобзар, повне видане 1.00
 у двох частях 1.50
 в оправі 2.00

Царина і Весталька, або Живець замурована 2.00
 Захар Беркут 2.00
 Герой капіталу 2.00
 Вільна Україна 2.00
 Торбина сміху та мішок реготу 2.00

Відроджене України 1.00
 Казка про Івана Царевича та сірого вовка 1.50
 Народні казки, з образками і часті 2.00
 Народні казки, з образками і часті 2.00

Домашній лікар 2.00
 З ласки родини, 3 томи 1.50
 Огнем і мечем, і часті 6.00
 Вільний чоловік 4.00
 Природна метода лічення 1.50
 Наука про народне господарство 5.00
 Міжнародний Соц. і Роб. рух 4.00
 Комуністичний Маніфест 2.00
 Новітня суспільність і церква 2.00

Соціалізм а Релігія 1.50
 Робітничі пісні 2.00
 Народність і її початки 2.00
 Які є люди на землі? 4.00
 Борба світів 4.00
 В неділю рано зіле копала Шевченка і його Україна 1.50
 Як закладати читальні і як повстало письмо 1.50
 Найновіше чудо в Ченстохові 1.50
 Диявольська справа, або Як кс. Шмідт замуровував Ануу Авілєр 2.00
 Чому попи не женять ся 1.00
 Сила і краса 2.00
 Пімста за кривду, драма 3.00

ДАРОМ.
RUSKA KNYHARNIA
 850 Main St., Winnipeg, Man.

10 Jul.
 Пролетарі всіх країн єдіно!
РОБОЧИЙ НАРОД
 ОРГАН УКРАЇНСЬКОГО РОБОЧОГО НАРОДУ